TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ THÁI NGUYÊN** **TỈNH THÁI NGUYÊN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: 09/2025/QĐST-DS	*TP.Thái Nguyên, ngày 04 tháng 02 năm 2025*

QUYẾT ĐỊNH

CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ THÁI NGUYÊN, TỈNH THÁI NGUYÊN

Căn cứ vào Điều 212, Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự; Các điều 357, 466, 468 Bộ luật dân sự; Luật thi hành án dân sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án.

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 21 tháng 01 năm 2025 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Dân sự thụ lý số 20/2025/TLST-DS ngày 17 tháng 01 năm 2025.

XÉT THẤY

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của pháp luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Chị Dương Thị Thu H, sinh năm 1983

Địa chỉ: Tổ 1, phường TL, thành phố TN, tỉnh Thái Nguyên.

Bị đơn: Chị Đào Thị N, sinh năm 1979

Địa chỉ: Tổ 5, phường TT, thành phố TN, tỉnh Thái Nguyên.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Về nghĩa vụ trả nợ: Chị Dương Thị Thu H và chị Đào Thị N thống nhất thỏa thuận: Chị Đào Thị N có trách nhiệm trả cho chị Dương Thị Thu H số tiền nợ là: 34.753.000 đồng (Ba mươi tư triệu bảy trăm năm mươi ba nghìn đồng), chị H không yêu cầu tính lãi.

Phương thức thanh toán và thời gian trả nợ: Chị Đào Thị N có trách nhiệm trả cho chị Dương Thị Thu H số tiền 2.500.000 đồng (Hai triệu năm trăm nghìn đồng)/tháng, thời hạn trả nợ tính từ tháng 02/2025, ngày trả nợ là ngày 25 hàng tháng. Việc trả nợ kết thúc vào ngày 31/01/2026.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

2.2. Về án phí: Chị Đào Thị N tự nguyện chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm là 868.825 đồng (Tám trăm sáu mươi tám nghìn tám trăm hai mươi lăm đồng). Chị Dương Thị Thu H không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm, hoàn trả chị H số tiền 1.780.000đồng (Một triệu bảy trăm tám mươi nghìn đồng), số tiền tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0000690 ngày 16/01/2025 của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp bản án, quyết định được thi hành án theo quy định tại điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, Điều 7a, 7b và Điều 9 Luật thi hành án Dân sự. Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật thi hành án Dân sự.

**** Nơi nhận*:**
- Đương sự;
- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND thành phố Thái Nguyên;
- Chi cục THA dân sự TP. Thái Nguyên;
- Lưu: VP, HS.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thúy Quỳnh